



Replaces / Reemplaza / Remplace 65013-009-11C, 65013-009-12D & 65013-009-13C

Heavy-Duty Square Pilot Lights/ Lámparas piloto cuadradas para uso pesado / Lampes témoins carrées pour usage intensif

Catalog No. No. de catálogo Nº de catalogue	Lamps Lámparas Lampes	Description Descripción Description	UL Listed for use on a flat surface of enclosure types: Registrado por UL para utilizar sobre una superficie plana de gabinetes tipo: Homologué par UL pour utilisation sur une surface plate des armoires de type :
9001KXPA	1	Standard / Estándar / Standard	1, 2, 3, 3R, 4, 6, 12, 13
9001KXPB	2		
9001KXPC	4		
9001KXTB	1	Remote test / Prueba remota / Essai à distance	
9001KXTD	2		
9001KXTE	4		

⚠ DANGER / PELIGRO / DANGER

HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

Disconnect all power before servicing.

Electric shock will result in death or serious injury.

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O DESTELLO POR ARQUEO

Desconecte todas las alimentaciones antes de efectuar el servicio.

Una descarga eléctrica podrá causar la muerte o lesiones serias.

RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ÉCLATS D'ARC

Coupez toutes les alimentations avant l'entretien.

L'électrocution entraînera la mort ou des blessures graves.

Full View / Vista completa / Vue complète

NOTE:

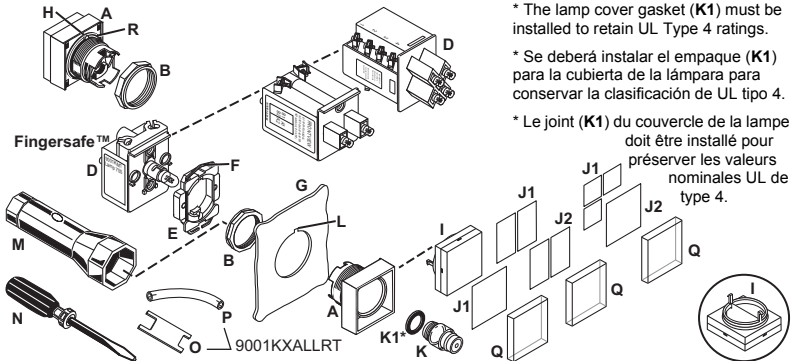
Ensure that all parts are positioned and oriented as shown.

NOTA:

Asegúrese de que todas las piezas estén colocadas y orientadas como se muestra.

REMARQUE:

S'assurer que toutes les pièces soient positionnées et orientées comme illustré.



* The lamp cover gasket (K1) must be installed to retain UL Type 4 ratings.

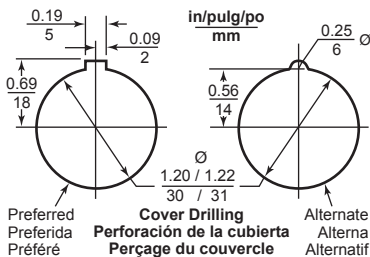
* Se deberá instalar el empaque (K1) para la cubierta de la lámpara para conservar la clasificación de UL tipo 4.

* Le joint (K1) du couvercle de la lampe doit être installé pour préserver les valeurs nominales UL de type 4.

Legend
A. operator
B. ring nut
D. light module (9001KM standard) (lamp no. on side)
E. adapter
F. adapter retaining clip
G. panel, 1/16–1/4 in. (1.6–6.3 mm)
H. locating nib
I. button
J1. legend insert
J2. color insert
K. lamp cover
K1. lamp cover gasket
L. alignment tab
M. ring nut wrench (9001K95)
N. screwdriver (9001K69)
O. lamp removal tool
P. lamp cover removal tool
Q. button cover
R. gasket

Leyenda
A. operador
B. tuerca arillo
D. módulo de lámpara (9001KM estándar) (no. de lámpara en la parte lateral)
E. adaptador
F. clip sujetador del adaptador
G. panel, 1,6–6,3 mm (1/16–1/4 pulg)
H. punta localizadora
I. botón
J1. placa leyenda
J2. inserto de color
K. cubierta de la lámpara
K1. empaque de la cubierta de la lámpara
L. muesca de alineamiento
M. llave para tuercas (9001K95)
N. destornillador (9001K69)
O. herramienta para desmontaje de la lámpara
P. herramienta para desmontaje de la cubierta de la lámpara
Q. cubierta del botón
R. empaque

Légende
A. opérateur
B. écrou de blocage
D. module lumineux (9001KM standard) (n° de la lampe sur le côté)
E. adaptateur
F. collier de retenue d'adaptateur
G. panneau, 1,6–6,3 mm (1/16–1/4 po)
H. ergot de positionnement
I. bouton
J1. plaque à légende
J2. pièce d'insertion en couleur
K. couvercle de la lampe
K1. joint du couvercle de la lampe
L. languette d'alignement
M. clé de serrage d'écrou (9001K95)
N. tournevis (9001K69)
O. outil de démontage de la lampe
P. outil de démontage du couvercle de la lampe
Q. couvercle du bouton
R. joint

Mounting / Montaje / Montage

Hole & Notch Punch
 Ø 31 mm: Greenlee
 knockout punch 730-S,
 notch 730-K.
 Push buttons also
 mount in 1.20 in.
 (30.5 mm) hole.

Punzonado y Muesca
 Ø 31 mm: Punzonado de
 discos removibles Greenlee
 730-S, muesca 730-K. Estos
 operadores también se
 pueden montar en un agujero
 de 30,5 mm (1,20 pulg).

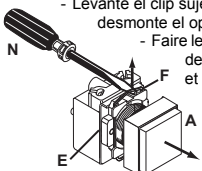
Poinçon et Encoche
 Ø 31 mm : Emporte-
 pièce Greenlee 730-S,
 encoche 730-K. Ces
 opérateurs se montent
 aussi dans un trou de
 30,5 mm (1,20 po).

Min. Centerline Spacing / Espacio min. entre ejes / Espace min. entraxe

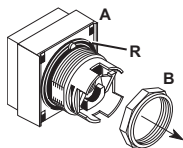
	Horizontal	Vertical
Without legend plate Sin placa leyenda Sans plaque à légende	1.62 in. / pulg / po (41 mm)	2.25 in. / pulg / po (57 mm)
With legend plate Con placa leyenda Avec plaque à légende	Consult the Digest. Consulte el Compendiado. Consulter le Digest.	

Installation / Instalación / Installation**Mounting / Montaje / Montage**

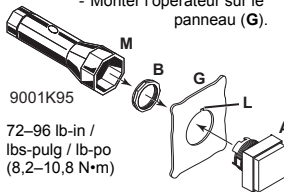
- ① - Pry up the retaining clip (F) and remove the operator (A).
 - Levante el clip sujetador (F) y desmonte el operador (A).
 - Faire lever sur le collier de retenue (F) et retirer l'opérateur (A).



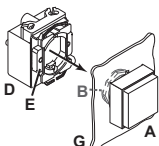
- ② - Remove the ring nut (B).
 - Retire la tuerca arillo (B).
 - Enlever l'écrou de blocage (B).



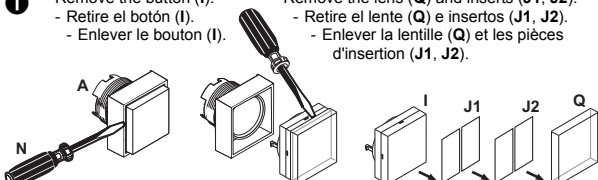
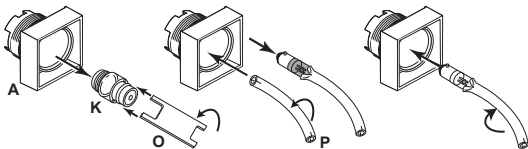
- ③ - Mount the operator onto the panel (G).
 - Monte el operador sobre el panel (G).
 - Monter l'opérateur sur le panneau (G).



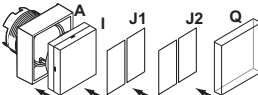
- ④ - Re-install the adapter assembly.
 - Vuelva a instalar el ensamble adaptador.
 - Réinstaller l'assemblage de l'adaptateur.

**Replacing the lens and legend inserts / Sustitución del lente y las placas leyenda / Remplacement de la lentille et des plaques à légende**

- ① - Remove the button (I).
 - Retire el botón (I).
 - Enlever le bouton (I).
 - Remove the lens (Q) and inserts (J1, J2).
 - Retire el lente (Q) e insertos (J1, J2).
 - Enlever la lentille (Q) et les pièces d'insertion (J1, J2).

**Replacing the lamp / Sustitución de la lámpara / Remplacement de la lampe**

- ③ - Reassemble the button (I), inserts (J1, J2), and button cover (Q).
 - Vuelva a montar el botón (I), insertos (J1, J2) y cubierta (Q) de los botones.
 - R assembler le bouton (I), les pièces d'insertion (J1, J2) et le couvercle du bouton (Q).



NOTE: Legend marking: permanent ink pen (such as 9080GH40) or drafting lettering set.

NOTA: Marcado de la placa leyenda: pluma de marcar de tinta permanente (por ejemplo 9080GH40) o juego de caligrafía.

REMARQUE: Marquage de la plaque à légende : marqueur d'encre indélébile (comme 9080GH40) ou jeu de lettres de rédaction.

Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.

Schneider Electric USA, Inc.
 1415 S. Roselle Road
 Palatine, IL 60067 USA
 1-888-SquareD (778-2733)
 www.schneider-electric.us

Solamente el personal calificado deberá instalar, hacer funcionar y prestar servicios de mantenimiento al equipo eléctrico. Schneider Electric no asume responsabilidad alguna por las consecuencias emergentes de la utilización de este material.

Importado en México por:
Schneider Electric México, S.A. de C.V.
 Calz. J. Rojo Gómez 1121-A, Col. Gpe. del Moral
 09300 México, D.F. Tel. 5804-5000
 www.schneider-electric.com.mx

Seul un personnel qualifié doit effectuer l'installation, l'utilisation, l'entretien et la maintenance du matériel électrique. Schneider Electric n'assume aucune responsabilité des conséquences éventuelles découlant de l'utilisation de cette documentation.

Schneider Electric Canada Inc.
 5985 McLaughlin Road
 Mississauga, ON L5R 1B8 Canada
 Tel: 1-800-565-6699
 www.schneider-electric.ca